

SPIS TREŚCI

- Słowo wstępne** (redaktor naczelny) ● 9
Wprowadzenie do zeszytu (redaktorzy tomu) ● 13

STUDIA I MATERIAŁY

ARCHIWALIA

- RICHARD ŠÍPEK (podał do druku) ● 19
Gra w karty Króla Zimowego (dziesięciojęzyczna reedycja i facsimile) / **Karetní partie zimního krále** (desetijazyčná edice a facsimile)
- WIOLETTA STAŃCZAK ● 121
„W Drodze” – bibliografia zawartości czasopisma
- MAGDALENA TURSKA ● 159
Ewolucja „Lamusa” – od lokalnego periodyku o charakterze literacko-artystycznym po quasi-naukowe czasopismo specjalistyczne o zasięgu ogólnopolskim

W STRONĘ (AUTO)BIOGRAFII

- JANUSZ KRÓLIKOWSKI ● 175
Dlaczego Augustyn napisał Wyznania?
- JOANNA GORZELANA, ANASTAZJA SEUL ● 189
Biografia młodego Karola Wojtyły w rosyjskiej i rosyjskojęzycznej prasie
- ANDREY KOTIN ● 223
Prawdziwe życie Władimira Nabokova. Trzy (auto)biografie jednego autora
- ZDZISŁAW KŁOS ● 247
Posmaczki autentyczności. Elementy autobiograficzne w powieściach Michała Choromańskiego
- AGNIESZKA NIEWDANA ● 261
**Ile jest pisarza w jego książkach?
Na przykładzie wyboru z twórczości Jana Józefa Szczepańskiego**
- MAREK MIKOŁAJEC ● 275
Anaideia i opowieść. O Utopku Leszka Libery
- PIOTR PRUSINOWSKI ● 289
Industrialny pejzaż dźwiękowy jako przestrzeń wewnętrzną artysty w muzyce Trenta Reznora i jego zespołu Nine Inch Nails

Z WARSZTATÓW BADAWCZYCH

- MONIKA SCHÖNHERR ● 305
Zdania afinitywne w ujęciu kontrastowym i diachronicznym na podstawie wybranych fragmentów tekstu *Psalterza floriańskiego*
- URSZULA MAJDAŃSKA-WACHOWICZ ● 323
Incipity recenzji muzycznej – ujęcie porównawcze (wybrane zagadnienia)
- PAULINA KORZENIEWSKA ● 335
Transformacja antybohatera w kinie sportowym

VARIA (NIE TYLKO) LITERACKIE

- DANUTA KÜNSTLER-LANGNER ● 347
[Wiersze]
- TERESA PODEMSKA-ABT ● 349
[Wiersze]

- KRZYSZTOF FEDOROWICZ ● 355
Pamiętnik z mieszkania Wisławy Szymborskiej
- BARBARA WAUBEN-CZEKALSKA ● 363
Flaki rabinowej – Hrabina Totfen – Saharyjski wiatr
- HANS ERNST (przeł. i podał do druku Maciej Kubiak) ● 373
Zbójcy
- MAKSYMILIAN A. BRZEZICKI ● 377
Podziemna walka elektronicznego psychiatry
- GABRIELA MATKOWSKA (rec.) ● 381
Diabelskie przeznaczenie

REGIONALIA LUBUSKIE

PREZENTACJE

- IRMINA KOTLARSKA, MAGDALENA URBAŃSKA ● 387
Profesor Marzanna Uździcka – badaczka sposobów używania polszczyzny, organizatorka życia naukowego i dydaktycznego zielonogórskiej szkoły językoznawczej

PRZEGLĄDY I OMÓWIENIA

- MIROŚLAWA SZOTT (podała do druku) ● 399
„Otóż są to intymne zwierzenia moich bohaterów, a nie moje” – z Markiem Krukowskim o autofkcyj, rozczarowaniach pisarskich i bohaterce najnowszej powieści rozmawia Mirosława Szott
- AGNIESZKA NAPIERAŁA (podała do druku) ● 405
Rozmowa ze świadkiem historii, profesorem dr. hab. inż. Józefem Korbiczem – wieloletnim prezesem Lubuskiego Towarzystwa Naukowego
- KATARZYNA GRABIAS-BANASZEWSKA, JULIA GWÓŹDŹ ● 413
Zielonogórskie spotkania polonistyczne w roku 2023
- JOANNA WAWRYK (podała do druku) ● 421
Prace wyróżnione przez komitet okręgowy Olimpiady Literatury i Języka Polskiego w Zielonej Górze (koniec edycji w 2024 r.): Michalina Jędrzejczak – Jakub Smyrak – Milena Musiał
- KAMIL BANASZEWSKI ● 465
Bibliografia lubuskiej polonistyki akademickiej za rok 2023
- MICHALINA MAJKOWSKA, RADOSŁAW SZTYBER ● 475
Dorobek publikacyjny pracowników Instytutu Filologii Polskiej Uniwersytetu Zielonogórskiego na łamach rocznika w latach 2015-2024 (numery 1-10)

POEZJA I PROZA

- CZESŁAW SOBKOVIK ● 487
[Wiersze]
- AGNIESZKA GINKO ● 489
[Wiersze]
- JOLANTA FAINSTEIN ● 491
[Wiersze]
- ALDONA REICH ● 493
Dawca
- Autorzy numeru ● 501**

TABLE OF CONTENTS

- Preface** (Editor in chief) ● 9
Introduction to the volume (Editors of the issue) ● 13

STUDIES AND MATERIALS

ARCHIVES

- RICHARD ŠÍPEK (ed. by) ● 19
Winter King's Game of Cards (ten language reissue and facsimile)
WIOLETTA STAŃCZAK ● 121
"W Drodze" ["En Route"] – the content's bibliography
MAGDALENA TURSKA ● 159
Evolution of "Lamus" – from a local literary and artistic periodical to a quasi-scientific, specialized nationwide magazine

TOWARD (AUTO)BIOGRAPHIE

- JANUSZ KRÓLIKOWSKI ● 175
Why did Augustine write the Confessions?
JOANNA GORZELANA, ANASTAZJA SEUL ● 189
Early Karol Wojtyła's biography in Russian and Russian-speaking press
ANDREY KOTIN ● 223
The real lives of Vladimir Nabokov. Three (auto)biographies of an author
ZDZISŁAW KŁOS ● 247
Flavors of authenticity. Autobiographical aspects in Michał Choromański's novels
AGNIESZKA NIEWDANA ● 261
How much is the writer in his books?
Based on the example of a selection from the works by Jan Józef Szczepański
MAREK MIKOŁAJEC ● 275
Anaideia and a story. About Utopek by Leszek Libera
PIOTR PRUSINOWSKI ● 289
Industrial soundscape as the artist's inner space in the music of Trent Reznor and his band Nine Inch Nails

FROM RESEARCH WORKSHOPS

- MONIKA SCHÖNHERR ● 305
Affinitive sentences in a contrastive and diachronic approach based on selected fragments of the Florian Psalter's text
URSZULA MAJDAŃSKA-WACHOWICZ ● 323
Music review incipits – a contrastive approach (selected issues)
PAULINA KORZENIEWSKA ● 335
Transformation of a sport antihero on screen

VARIA (NOT ONLY) LITERARY

- DANUTA KÜNSTLER-LANGNER ● 347
[Poems]
TERESA PODEMSKA-ABT ● 349
[Poems]

- KRZYSZTOF FEDOROWICZ ● 355
Diary from Wisława Szymborska's apartment
- BARBARA WAUBEN-CZEKALSKA ● 363
The guts of the rabbi's wife – Countess Totfen – Saharan wind
- HANS ERNST (translated and ed. by Maciej Kubiak) ● 373
Robbers
- MAKSYMILIAN A. BRZEZICKI ● 377
The underground fight of the electronic psychiatrist
- GABRIELA MATKOWSKA (rev.) ● 381
Devil's destiny

THE LUBUSZ LAND – REGIONAL MATERIALS

PRESENTATIONS

- IRMINA KOTLARSKA ● 387
Professor Marzanna Uździcka – researcher of the ways of using the Polish language, organizer of the scientific and didactic life of the linguistics school in Zielona Góra

SURVEYS AND REPORTS

- MIROŚŁAWA SZOTT (ed. by) ● 399
“These are the intimate confidences of my characters, not mine” – Mirosława Szott talks to Marek Krukowski about autofiction, writer's disappointments and the heroine of his latest novel
- AGNIESZKA NAPIERAŁA (ed. by) ● 405
Conversation with a witness to history, Professor dr. hab. engineer Józef Korbicz – long-time president of the Lubusz Scientific Society
- KATARZYNA GRABIAS-BANASZEWSKA, JULIA GWÓŹDŹ ● 413
Zielona Góra Polish Philology Meetings in 2023
- JOANNA WAWRYK (ed. by) ● 421
Works awarded by the District Committee of the Olympiad of Polish Literature and Language in Zielona Góra (end of edition in 2024): Michalina Jędrzejczak – Jakub Smyrak – Milena Musiał
- KAMIL BANASZEWSKI ● 465
Bibliography of The Lubusz Land's Polish philology academic researchers' works printed within the year 2023
- MICHALINA MAJKOWSKA, RADOSŁAW SZTYBER ● 475
The Employees of the Institute of Polish Philology of Zielona Góra University publication output in the 2015-2024 yearbook issues (issues 1-10)

POETRY AND PROSE

- CZESŁAW SOBKOWIAK ● 487
[Poems]
- AGNIESZKA GINKO ● 489
[Poems]
- JOLANTA FAINSTEIN ● 491
[Poems]
- ALDONA REICH ● 493
Donor

- Authors of the issue ● 501